



This form is for Internal transfers between two accounts within Swissquote

If you wish to transfer assets to an external account, please use the "Withdrawal request form"

Dieses Formular ist für interne Guthabenüberweisung zwischen zwei Konten innerhalb von Swissquote vorgesehen.

Wenn Sie Vermögenswerte auf ein externes Konto überweisen möchten, verwenden Sie bitte das "Auszahlungsantragsformular"

1. TYPE OF TRANSFER / 1. ART DER ÜBERWEISUNG

- A.** Transfer between accounts of the same client / **A.** Überweisung zwischen Konten desselben Kunden
- B.** Partner to client / **B.** Partner an Kunden
- C.** Client to partner / **C.** Kunde an Partner

2. ACCOUNT HOLDER INFORMATION / ACCOUNT TO BE DEBITED 2. KONTOINHABER-INFORMATIONEN / ZU BELASTENDES KONTO

Family or Company name / Familien- oder Firmenname: _____

First name / Vorname: _____

Account number / Konto-Nummer: _____

3. AMOUNT TO BE DEBITED / 3. ZU BELASTENDER BETRAG

Amount to be debited / Belasteter Betrag: _____

Currency / Währung: _____

Amount / Betrag: _____

4. ACCOUNT TO BE CREDITED / 4. KONTO DER GUTSCHRIFT

Family or Company name / Familien- oder Firmenname: _____

First name / Vorname: _____

Account number / Konto-Nummer: _____

INSTRUCTIONS / ANWEISUNGEN

Please mail this form via email to forex.backoffice@swissquote.ch or fax it to +41 22 999 94 16.

Bitte senden Sie das Formular per e-Mail an forex.backoffice@swissquote.ch oder per Fax unter +41 22 999 94 16.

IMPORTANT / WICHTIG

Please be informed that such internal transfers are only possible and allowed:

Bitte beachten Sie, dass solche internen Überweisungen nur möglich und zulässig sind:

A. From one account (main sub) to another account (main or sub) held by the same client

A. Von einem Konto (Haupt- oder Unterkonto) zu einem anderen Konto (Haupt- oder Unterkonto), **die demselben Kunden gehören**

B. From a partner account (Introducing Broker; Asset Manager; White Label) to an account of one of the clients

B. Von einem Partner-Konto (einführender Broker; Vermögensverwalter; White Label) auf das Konto eines Kunden

C. From a client account to the account of the partner to which the client is associated

C. Von einem Kundenkonto auf das Konto eines Partners, mit dem der Kunde verbunden ist

Any other internal transfer request (eg. between two different clients) will be rejected.

Jeder andere interne Überweisungsauftrag (z.B. zwischen zwei verschiedenen Kunden) werden abgelehnt.

FOR INTERNAL USE ONLY / NUR FÜR INTERNE VERWENDUNG

Internal Fund Transfer Request Form / Interne Guthabenüberweisung - Antragsformular



Please note that transfer requests mentioned under B and C above and amounting to more than USD 50'000 must be sent in original to the address mentioned at the bottom of this page.

Bitte beachten Sie, dass die Überweisungsaufträge, die unter B und C genannt werden und über USD 50.000 hinausgehen, im Original an die am unteren Rand dieser Seite genannte Adresse gesendet werden müssen.

Translation of documents is provided for the added convenience of the Client. In the event of conflict between the original English text and any translation or any other agreement between the Bank and the Client, the English version shall take precedence.

Als zusätzlichen Service für unsere Kunden stellen wir eine Übersetzung der Unterlagen zur Verfügung. Sollte der englische Originaltext mit einer Übersetzung oder einer anderweitigen Vereinbarung zwischen der Bank und dem Kunden im Widerspruch stehen, so ist die englische Fassung maßgebend.

Place / Ort

Client's Signature / Unterschrift des Kunden

Date / Datum